

VICTROLA™

Bluetooth-Lautsprechertisch

Modell: VS-140



Bedienungsanleitung

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung vor der Inbetriebnahme aufmerksam und bewahren Sie sie zum künftigen Nachschlagen auf.

INHALT

SICHERHEITSHINWEISE	2
TECHNISCHE DATEN	4
LAUTSPRECHER MONTIEREN	5
BEDIENUNG	6
BLUETOOTH-BETRIEB	7
AUX-EINGANG-BETRIEB	7
AKKU- / LADEINFO	8
NETZTEILSTECKER INSTALLIEREN/ENTFERNEN	8

Importiert von:

Exertis Supply Chain Services Ltd.

M50 Business Park, Ballymount Rd. Upper, Dublin 12, D12 T4C2, Irland

Dieses Produkt wird von Innovative Technology Electronics LLC hergestellt und verkauft. Victrola und das Victrola-Logo sind Marken von Technicolor oder seinen Tochtergesellschaften und werden unter Lizenz von Innovative Technology Electronics LLC verwendet. Andere hierin erwähnte Produkte, Dienste, Unternehmen, Marken- oder Produktnamen und Logos werden von Technicolor oder seinen Tochtergesellschaften weder gutgeheißen noch gesponsert.

Design und technische Daten können ohne Bekanntgabe geändert werden.

Bluetooth ist eine eingetragene Marke von Bluetooth SIG, Inc.

Andere Marken und Markennamen sind Eigentum ihrer jeweiligen Inhaber.

Hergestellt in China.

SICHERHEITSHINWEISE

1. Lesen Sie diese Anweisungen – alle Sicherheits- und Bedienungsanweisungen sollten vor Inbetriebnahme des Produktes gelesen werden.
2. Bewahren Sie diese Anweisungen auf – die Sicherheits- und Bedienungsanweisungen müssen zum künftigen Nachschlagen aufbewahrt werden.
3. Halten Sie alle Warnhinweise ein – alle Warnhinweise am Gerät und in der Bedienungsanleitung müssen eingehalten werden.
4. Befolgen Sie alle Anweisungen – alle Bedienungs- und Nutzungsanweisungen müssen befolgt werden.
5. Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wasser – das Gerät darf nicht in der Nähe von Wasser oder Feuchtigkeit verwendet werden, bspw. in einem feuchten Keller, in der Nähe eines Schwimmbekens usw.
6. Reinigen Sie das Produkt nur mit einem trockenen Tuch.
7. Blockieren Sie keine Belüftungsöffnungen. Installieren Sie es entsprechend den Anweisungen des Herstellers.
8. Installieren Sie es nicht in der Nähe von Wärmequellen, wie Heizungen, Heizgittern, Öfen und anderen Geräten (einschließlich Verstärkern), die Hitze produzieren.
9. Verlegen Sie das Netzkabel so, dass niemand darauf tritt und es nicht eingeklemmt wird. Achten Sie insbesondere auf Stecker, Mehrfachsteckdosen und den Punkt, an dem das Kabel aus dem Gerät herauskommt.
10. Verwenden Sie nur vom Hersteller angegebene Erweiterungen/Zubehörteile.
11. Verwenden Sie nur vom Hersteller angegebene oder mit dem Gerät verkaufte Wagen, Ständer, Stative, Halterungen oder Tische. Seien Sie bei Verwendung eines Wagens oder Gestells vorsichtig, wenn Sie Wagen/Gerät-Kombination bewegen; andernfalls könnte die Kombination umkippen und Verletzungen verursachen.
12. Trennen Sie das Gerät während eines Gewitters sowie bei längerer Nichtbenutzung vom Stromnetz.
13. Überlassen Sie sämtliche Reparaturarbeiten qualifiziertem Personal. Eine Reparatur ist erforderlich, wenn das Gerät auf irgendeine Weise beschädigt wurde, z. B.: Netzkabel oder -stecker ist beschädigt, Flüssigkeit wurde über dem Gerät verschüttet oder Gegenstände sind in das Gerät gefallen, es war Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt, funktioniert nicht richtig oder ist heruntergefallen.



14.

	ACHTUNG STROMSCHLAGGEFAHR NICHT ÖFFNEN	
AVERTISSEMENT: RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE — NE PAS OUVRIR.		

- Das Blitzsymbol mit einem Pfeilkopf in einem gleichschenkligen Dreieck soll den Nutzer auf nicht isolierte gefährliche Spannung im Produktgehäuse hinweisen, die stark genug sein kann, einen Stromschlag zu verursachen.

- Warnung: Entfernen Sie Abdeckung (oder Rückseite) nicht, da andernfalls Stromschlaggefahr besteht. Es befinden sich keine vom Nutzer reparierbaren Teile im Inneren. Überlassen Sie Reparaturarbeiten qualifiziertem Personal.

- Das Ausrufezeichen in einem gleichschenkligen Dreieck soll den Nutzer auf wichtige Bedienungs- und Wartungs-/Reparaturanweisungen in der Begleitliteratur des Gerätes hinweisen.

15. Der Netzstecker dient als Trennvorrichtung. Die Trennvorrichtung muss immer leicht zugänglich sein.

16. WARNUNG

Setzen Sie dieses Gerät weder Regen noch Feuchtigkeit aus, andernfalls bestehen Brand- und Stromschlaggefahr. Das Gerät darf keinem Tropf- oder Spritzwasser ausgesetzt werden. Stellen Sie keine mit Flüssigkeiten gefüllten Gegenstände, wie Vasen, auf dem Gerät ab.

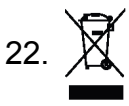
17. Verwenden Sie das Gerät in mäßigem Klima.

18. Die Belüftung darf nicht blockiert werden, indem die Belüftungsöffnungen durch Gegenstände, wie Zeitungen, Tischdecken, Vorhänge usw., bedeckt werden.

19. Stellen Sie keine Gegenstände mit offenen Flammen, wie z. B. angezündete Kerzen, auf dem Gerät ab.

20. Das Symbol ~ zeigt Wechselspannung an.

21. ACHTUNG: Diese Reparaturanweisungen richten sich nur an qualifiziertes Servicepersonal. Führen Sie keine nicht in der Bedienungsanleitung beschriebenen Reparaturen durch, sofern Sie nicht entsprechend qualifiziert sind. Andernfalls besteht Stromschlaggefahr.



RECYCLING

Dieses Produkt trägt das Symbol, das anzeigt, dass elektrische und elektronische Altgeräte gesondert zu entsorgen sind. Das bedeutet, dass dieses Produkt gemäß der EU-Richtlinie 2012/19/EU gehandhabt werden muss, damit es zur Minimierung seiner Auswirkungen auf die Umwelt recycelt oder demontiert wird.

Der Nutzer kann dieses Produkt entweder an eine geeignete Recyclingstelle oder an den Händler, bei dem er ein neues elektrisches oder elektronisches Gerät kauft, übergeben.



Dieses Gerät stimmt mit den folgenden EWG-Richtlinie überein:
Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU, EMV-Richtlinie 2014/30/EU


24. Führen Sie das Produkt zur nachhaltigen Wiederverwertung von Materialressourcen verantwortungsbewusst dem Recycling zu. Dadurch werden mögliche Schäden für Umwelt oder menschliche Gesundheit aufgrund unkontrollierter Abfallentsorgung verhindert.

25. Bitte verwenden Sie zur Rückgabe Ihres Altgerätes die Sammelsysteme oder wenden Sie sich an den Händler, bei dem Sie das Produkt erworben haben. Diese können das Produkt dem umweltfreundlichen Recycling zuführen.

ERKLÄRUNGEN

- Hiermit erklärt Innovative Technology Electronics, LLC, dass dieser Bluetooth-Lautsprechertisch mit den wesentlichen Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU übereinstimmt.
- Den vollständigen Test der EU-Konformitätserklärung finden Sie unter folgende Internetadresse: www.victrola.com/eudoc

Hinweise zur EU-Konformitätserklärung

 Dieses Gerät erfüllt die wesentlichen Anforderungen und andere relevante Bestimmungen der RE-Richtlinie 2014/53/EU, der Ökodesign-Richtlinie 1275/2008 und der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU.

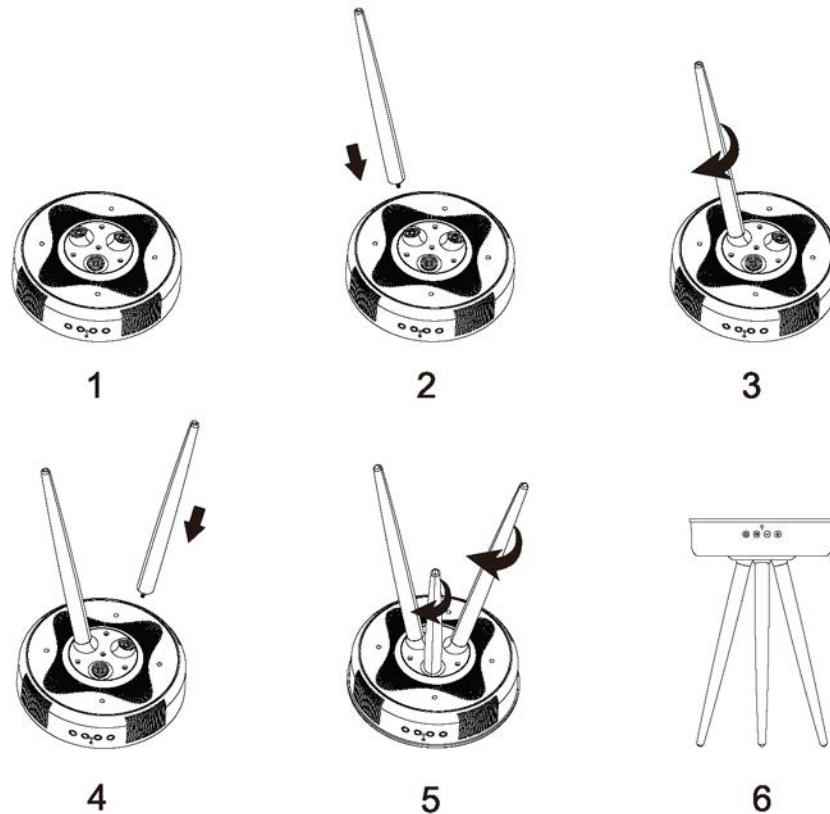
TECHNISCHE DATEN

Funktionen:	Bluetooth, USB-Aufladung, AUX-Eingang, Freisprechfunktion
Bluetooth-Version:	V4.2
2 USB-Ladeanschlüsse (Ausgang):.....	2,1 A/1 A
Akkuy:	Integrierter Lithium-Ionen-Akku mit 2.200 mAh (24,42 Wh)
Wiedergabezeit:	5 – 6 Stunden (100 % Lautstärke) 8 – 10 Stunden (50 % Lautstärke)
Ladezeit:	4 Stunden (abgeschaltet) 6 Stunden (in Betrieb)
Gesamtausgangsleistung:	88 W
RMS:	30 W (15 W x 2)
Lautsprecher (Mitteltöner):.....	2,75 in, 4 Ω , 12 W x 4 Stück
Hochtöner:	31 mm, 8 Ω , 20 W x 2 Stück
Radiator:	75 mm, 4 Stück
Stromversorgung:	Netzteil: 100 – 240 V, 50 – 60 Hz 16 V Gleichspannung / 2 A
Lieferumfang:	Lautsprecher, drei (3) Beine, Bedienungsanleitung, 3,5-mm-AUX-Eingangskabel, Netzkabel

Achtung:

Der integrierte Akku kann nicht ausgetauscht werden. Entfernen oder ersetzen Sie ihn nicht, werfen Sie ihn nicht in den Abfall oder in einer Feuer. Entsorgen Sie das Gerät nicht über den Hausmüll. Entsorgen Sie das Gerät nach vollständiger Entladung des Akkus bei verfügbaren Recyclingstellen. Andernfalls könnten Sie gegen örtliche Entsorgungsrichtlinien und -gesetze verstoßen. Bitte beachten Sie die örtlichen Vorschriften zur sachgemäßen Entsorgung von Batterien.

LAUTSPRECHER MONTIEREN

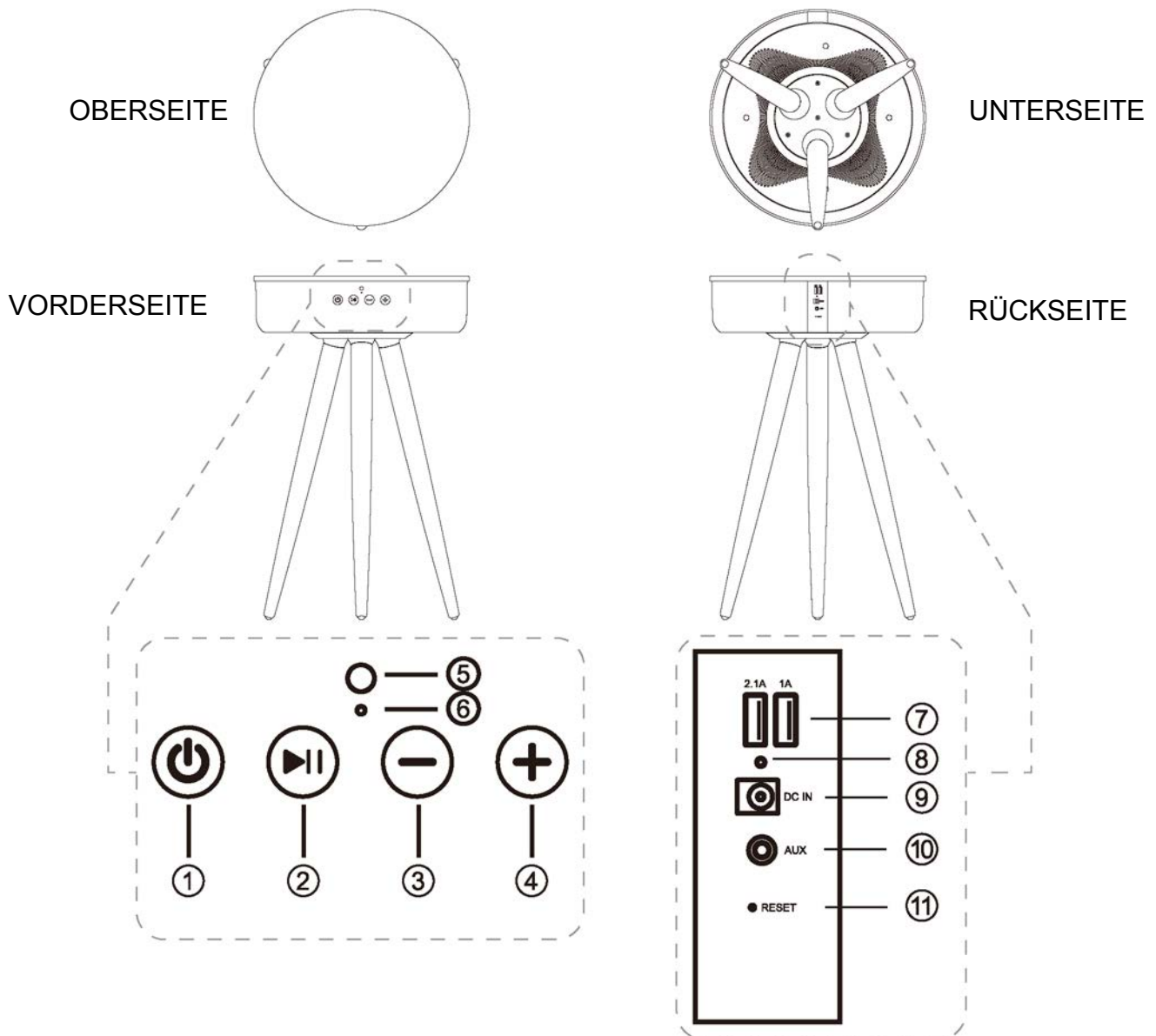


1. Platzieren Sie den Lautsprecher mit dem Boden (Schraubenlöcher) nach oben auf einem flachen Untergrund.
2. Stecken Sie ein Holzbein in ein Schraubenloch.
3. Drehen Sie das Holzbein im Uhrzeigersinn fest.
4. Wiederholen Sie Schritt 2 für die verbleibenden beiden Holzbeine.
5. Wiederholen Sie Schritt 3 für die verbleibenden beiden Holzbeine.
6. Sobald alle Holzbeine befestigt sind, stellen Sie den Lautsprecher richtig herum auf.

WARNUNG:

1. Maximale Stützkapazität dieses Lautsprechers beträgt 5 kg (11 lbs).
Stellen Sie KEINE Gegenstände mit einem Gewicht von mehr als 5 kg (11 lbs) auf diesem Produkt ab. Andernfalls wird das Produkt beschädigt.
2. Verwenden Sie es NICHT als Sitz.
Andernfalls drohen Verletzungen und Beschädigungen des Produktes.
3. Bitte außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.

BEDIENUNG



- | | | |
|---------------------------------|------------------------|---------------------------|
| 1. EIN/AUS | 5. MIKROFON | 9. GLEICHSPANNUNGSEINGANG |
| 2. WIEDERGABE/
PAUSE/TELEFON | 6. LED | 10. AUX |
| 3. LEISER | 7. USB 2,1 A / USB 1 A | 11. RESET |
| 4. LAUTER | 8. LADE-LED | |

EIN-/AUSSCHALTEN

- Halten Sie die EIN/AUS-Taste zum Einschalten gedrückt, warten Sie auf ein Tonsignal. Der Lautsprecher befindet sich automatisch im Bluetooth-Modus. Die blaue LED beginnt zu blinken. Nun kann ein Bluetooth-kompatibles Gerät mit dem Lautsprecher gekoppelt werden.
- Halten Sie zum Abschalten die EIN/AUS-Taste gedrückt. Durch ein Tonsignal und erloschene LEDs wird angezeigt, dass der Lautsprecher nun ausgeschaltet ist.

HINWEIS: Falls der Lautsprecher 10 Minuten lang inaktiv ist, wird ein Tonsignal ausgegeben und er schaltet sich automatisch ab.

Sie sollten das Produkt vor der ersten Nutzung vollständig aufladen.

BLUETOOTH-BETRIEB

Ein externes Gerät mit Bluetooth-Konnektivität kann kabellos per Bluetooth-Funktion mit diesem Lautsprecher verbunden werden.

1. Halten Sie die EIN/AUS-Taste zum Einschalten gedrückt, warten Sie auf ein Tonsignal. Der Lautsprecher befindet sich automatisch im Bluetooth-Modus. Die blaue LED beginnt zu blinken. Nun kann ein Bluetooth-kompatibles Gerät mit dem Lautsprecher gekoppelt werden.
2. Schalten Sie die Bluetooth-Funktion Ihres externen Gerätes ein. Warten Sie einen Augenblick, schauen Sie dann nach dem Bluetooth-Kopplungsnamen „**VS-140**“.
3. Wählen Sie den Bluetooth-Kopplungsnamen, um eine Verbindung zum Produkt herzustellen. Bei erfolgreicher Verbindung hört die blaue LED auf zu blinken.
HINWEIS: Falls die Verbindung fehlschlägt, beginnt die blaue LED langsam zu blinken.
4. Nun sind Sie per Bluetooth mit Ihrem externen Gerät verbunden!
5. Passen Sie die Lautstärke über die Tasten LAUTSTÄRKE +/- an.

Musik nach Bluetooth-Verbindung wiedergeben:

PAUSE

- Drücken Sie zum Anhalten schnell die Wiedergabe/Pause/Telefon-Taste.
- Drücken Sie zum Fortsetzen der Wiedergabefunktion erneut schnell die Wiedergabe/Pause/Telefon-Taste.

BLUETOOTH TRENNEN

- Halten Sie zum Trennen der Bluetooth-Kopplung die Wiedergabe/Pause/Telefon-Taste gedrückt.
- Befolgen Sie zum Koppeln eines neuen externen Gerätes die obigen Schritte 2 bis 5.

HINWEIS: Der maximale empfohlene Abstand zwischen einem Bluetooth-fähigen Gerät und dem Lautsprecher beträgt ≥ 10 m.

PER BLUETOOTH TELEFONIEREN

1. Wenn ein Anruf eingeht, macht der Lautsprecher eine Audioaufforderung.
2. Drücken Sie zur Annahme des Anrufs schnell die Wiedergabe/Pause/Telefon-Taste.
(Halten Sie die Wiedergabe/Pause/Telefon-Taste zum Ablehnen des Anrufs gedrückt.)
3. Über das interne Mikrofon können Sie mit dem Anrufer kommunizieren.
4. Drücken Sie zum Trennen des Anrufs schnell die Wiedergabe/Pause/Telefon-Taste.
5. Drücken Sie zum erneuten Wählen der zuletzt gewählten Nummer zweimal die Taste Wiedergabe/Pause/Telefon.

AUX-EINGANG-BETRIEB

Über den AUX-Anschluss kann eine externe (AUX-) Audioquelle (z. B. persönlicher CD-Player/MP3-Player/Mobiltelefon oder Computer) an diesen Lautsprecher angeschlossen werden.

1. Schließen Sie das abnehmbare AUX-Kabel am AUX-Anschluss an der Rückseite des Lautsprechers an.
2. Der Lautsprecher wechselt in den AUX-Modus, die LED wird grün.
HINWEIS: Der Lautsprecher wechselt automatisch in den Bluetooth-Modus, wenn das AUX-Kabel getrennt wird. Die LED wird blau und beginnt zu blinken.

AKKU- / LADEINFO

Aufforderung zum Aufladen des Lautsprechers bei geringem Akkustand:

1. Der Lautsprecher gibt automatisch einen Ton aus, der den Nutzer darauf aufmerksam macht, dass der Lautsprecher aufgeladen werden muss.

HINWEIS: Falls der Lautsprecher nicht aufgeladen wird, schaltet er sich automatisch ab.

2. Schließen Sie das Netzteil an den Gleichspannungsanschluss an der Rückseite des Lautsprechers an. Die rote LED zeigt durch Aufleuchten an, dass der Lautsprecher aufgeladen wird. Die rote LED erlischt, sobald der Lautsprecher vollständig aufgeladen ist.

WARNUNG: Bitte verwenden Sie zum Aufladen das mitgelieferte Netzteil. Andernfalls könnte der Lautsprecher zu langsam oder gar nicht aufgeladen werden. In extremen Fällen wird das Netzteil beschädigt oder es können Unfälle auftreten.

IHR EXTERNES GERÄT PER USB AUFLADEN

Wenn der Lautsprecher eingeschaltet ODER über das Netzteil angeschlossen ist, können die USB-Anschlüsse 2 Geräte gleichzeitig aufladen. Wenn der Lautsprecher hingegen ausgeschaltet ist, lädt der USB-Anschluss keine externen Geräte auf.

NETZTEILSTECKER INSTALLIEREN/ENTFERNEN

